



ВЕСТИТОРЪЛ РОМАНЕСКЪ.

ГАЗЕТА СЕМІ-ОФИЦІАЛЪ.

Меркѣрі 7 Ноемврие 1856

№. 83.

NOI

ПРИНЦЪЛ

ЛЕКСАНДРУ ДІМ. ГІКА, НАИМАНАМУЛ ЦЪРІ РОМЪНЕЦІ.

Порѣнкъ кѣтре оцїре.

Ам лват дн въгаре де сеатъ рапортъ Шефъли оцїреї къ №. 264, днсодіт де тїнда Консіліялї де ревїзіе датъ асвпра локотенентълї Перед дн копїндереа зр-гоаре:

„Астъзі ла 30 Октомвриѣ, анъл 1856, а-лъндъсе Консіліял де ревїзіе остъшеск дн на протестълї дат де Д. свѣ локотенент рец. контра сентїнцѣ Комісіі крїмінале да-асвпра нѣмїтѣлї, ши черѣндѣ съ арате нїтѣле мотиве каре дн авторїсеавъ а нѣ тѣлѣтї п'ачеа сентїндъ, н'а пѣтѣт да нн мотив вреднїк де консїдерат дѣне леці, кѣт знѣ протест каре десвѣтъндѣсе де нсіліѣ нѣ с'а гѣсїт а аеа лецітїма валоаре де десвїновѣдїреа фаптеї сале; дар ка съ рѣшѣе Консіліялї чеа маї мїкъ кавсъ де нсіліял къ жѣдеката нѣ с'а зрмат дѣне тоа-прескрїселе форме а чїтїт къ лѣате амїнте:

1° Ордїнъл Екселенці Сале Шефъли о-рѣї кѣтре Комісіа крїмінал къ №. 257, нн каре се аратъ къ ла 26 але кѣргѣтоареї свѣ-локотенент Перед фїнд орѣндѣїт де портъ ла днълїтеа Са Принцъл Каїмакам, нн пресенда Стѣпѣнїторѣлї а ннсѣлат къ ннн ннфам пе Д. Шефъл Полїціі, каре ор-нн сервѣ ачї ка акт де акъзаціе, фїнд къ ннпта Д. свѣ-локотенент Перед с'а свѣршїт нн пѣвлїк.

2° Антревѣрїле ши респѣнсѣрїле акъсатѣ-лї прїн каре дншї шѣртѣрїсеце фапта фѣрѣ арѣта кѣїндъ, ши къ тоате къ вїноватѣл ре дндрештареа са зїче къ а фост днпїнс ачеаста де недобѣндїреа сатїсфакціі черѣ маї дїнаїнте пентрѣ о ннсѣлатъ че зїче къ с'ар фї фѣкѣт де кѣтре Д. Шефъл Полїціі. Дар нншїтѣл нїчї а ащептат дѣне кѣм зї е, вре зн респѣлат де сатїсфакціе дїн пар-шефїлор, кѣчї ши чел де ал доїлеа рапорт сѣѣ пе каре с'а реземат маї шѣлт с'а вѣ-т а фї къ дата де ла 25 Октомвриѣ прїїмїт нн канцеларїа кавалерїі, іар фапта е свѣр-ннїтѣ а доа-зі ла 26. Ши фїнд къ тот мїлі-орѣл кѣрѣїа Гѣвернѣл 'ї а днкредїндат арма, ете датор съ фїе стрїкт обсерватор ал леці-ор моралълї, вѣнеї-кѣвїїнде, дїсчїплїнеї ши ннвордїннцїі, ка о персоанъ а кѣрїа мїсіе есте ннла вѣнеї рѣндѣлї ши а лїнїцеї пѣвлїче, ши нн ннмаї къ нн дї есте ертат а свѣршї днсвшї вре о фаптъ контра ачестор леці дар ннкъ есте датор съ репрїмеже орї че скандал нн днѣшїїна свѣршїндѣсе, маї алес ка оф-

фїдер каре треѣе съ серѣе де ексертїлѣ свѣ-ордонацілор сѣї, осевїт де ачеаста. фапта е-сте днкъ маї гравъ фїндѣ свѣршїтѣ а-свпра Шефълї Полїціі, консерваторѣ вѣнеї рѣндѣлї ши а лїнїцеї пѣвлїче, кѣрѣїа дѣне порѣнчїле дате пе оцїре дн анъл 1850 ши 1856, потрївїт къ знїформа че поартъ се къ вїне а 'ї се да чїнстеа днсвшїтѣ знї остаа. ба днкъ кїар дн пресенда Шефълї Статълї. каре треѣе съ фїе днконцїврат де тот ре-спектѣл ши екѣнере. Де ачееа Консіліял гѣсеце къ поменїтѣл офїдер ка свѣршїтор вѣнеї фапте контра тѣтѣлор лецілор морале, чї-вїле ши мїлітаре, ши дѣфїшїтѣоаре семнелор офїдерешї. мерїтѣ осѣнда деградѣрїі дн сол-дат дѣпъ арт. 94, секціа II, днн Кондїка пе-налъ мїлітарѣ, каре зїче: „Чїнѣрїле остъшеск“ каре фїнд де каравѣл, рѣнд ши патрѣлѣ, вор „да прїлеціѣ де гѣлчеавѣ, бѣтае ши неорѣн-„дѣрїлї, вор атака пе треѣкторї къ кѣвїнте ши „къ пѣртѣрї неѣзвїїнчоасе, ле пор да прїчїнѣ „сѣ іасѣ днн вѣна кѣвїїндѣ, ла днѣшїлѣрї „днсемнїтѣоаре се вор педепсі прїн деградаре.“

Ачеастъ сентїндъ гѣсїндѣ-о днѣрѣ тоате конформъ къ леціле остъшескї, Ної о днѣ-рїм ши порѣнчїм ка деградареа свѣ-локотенен-тѣлї Перед сѣ се ексеѣтезе дѣне прескрї селе форме.

(Брѣмеавъ іскѣлїтѣра М. Сале.)
№. 76, анъл 1856, Ноемвриѣ 5.

Консіліял адмїнїстратїв екстраордїнар. Ж з р н а л.

Астъзі ла 16 Октомврие анъл 1856, дн сеанда Консіліялї адмїнїстратїв екстраордїнар. четїндѣсе рапортъ Мїнїстерїялї днн нѣвнѣрѣ къ №. 5350, анъл корент, кѣтре Мѣрїа Са Принцъл Каїмакам, каре прїн лѣмїнатъ ресо-лѣціе, комѣнїкатъ къ адреса онор. Секретарїат ал Статълї свѣт №. 2988, с'а дндрептат днн кїзѣрїеа Консіліялї (днн прївїнда карѣлор де транспорт че се чер пентрѣ треѣвїнда днде-стѣлѣрїї к. к. ваї днн гарнїзонѣ); вѣзѣндѣсе кѣвїнтеле Мїнїстерїялї днн нѣвнѣрѣ днн зїсѣл рапорт, жѣрналѣл Консіліялї адмїнїстратївї екстраордїнар днн анъл 1856 Іанѣварїѣ 3, дн-налта ресолѣціе днѣрѣачеѣста а Мѣрїеї Сале фостѣлї Домнѣ!, комѣнїкатъ къ адреса онор. Секретарїат ал Статълї №. 215, анъл корент, кѣм ши къ преѣл де леї опт. че с'а пѣлїтї пѣнѣ ачї сѣтенїлор транспортаторї пентрѣ вн кар къ дої вої, пе дїстанцѣ д'о поцїе, есте фоарте мїк днн компараціе къ преѣрїле ко-ренте астъзі ши келѣїала челор де дндестѣ ларе пентрѣ еї ши нѣтрѣѣл вїтелор; пе лѣн гѣ ачестеа консїдерѣнд ши треѣвїнда, дѣне маї шѣлте десѣтерї, кїзѣеце, ка пе вїтор, пентрѣ транспортѣрїле че се вор чере днн тре-ѣвїнда Імп. армії че окѣпъ прїнчїпатѣл, сѣ

се п'ѣтеаскѣ кѣлте леї зече №. 10 пе фїе-каре дїстанцѣ де кѣлте о поцїе, пентрѣ кар-ѣл къ дої трѣгѣторї, ши сѣ нѣ се іа пе о дїстанцѣ маї маре де кѣт де доѣ пѣнѣ ла треї поцїї (2—3), чел шѣлт.

Іар пентрѣ чеаа че се маї зїче днн чїтатѣл рапортѣ, къ антрепренорї днсѣрчїнаці къ дн-дестѣлареа калор к. к. гарнїзоне днн капїталѣ, с'аѣ гѣсїт авѣтѣцї де ла ангажаментѣл че аѣ фѣкѣт де вѣнѣ вое-ле ши н'аѣ пѣлїтї дреп-тѣл кѣвенїт транспортаторїлор; Консіліял се знеце къ пѣререа Мїнїстерїялї еспѣсѣ прїн зїсѣл рапорт, д'а се дндатора адїкъ: маї дн-тѣлї ла плата че се доведеце къ аѣ рѣмас даторї антрепренорїї в. к. пентрѣ карѣле лѣа-те днѣрѣачеаста пѣнѣ астъзі, ши ннмаї дѣне днкредїндѣрїле лѣате де ла Адмїнїстраціле респектїве къ с'аѣ реѣвїт, сѣ лї се маї деа пе вїтор нншѣрѣл де карѣ черѣт къ плата че се фїксеавъ прїн ачест жѣрнал; ши пентрѣ чеаа че се атїнцѣ де реѣлареа пѣлїціі пе вїтор, Консіліял кїзѣеце къ, мїжлокѣл чел маї немерїт ши маї авантаціос пентрѣ локѣї-торїі транспортаторї есте ка, дѣне че вор дн-кѣрка, маї ннмаїте д'а порнї (фаѣкъ къ орѣн-дѣїтѣл днн партеа Адмїнїстрації, трїмїс дн-тр'адїнс пентрѣ ачеаста, фѣкѣндѣ-се соко-теавѣ де нншѣрѣл барѣлор ши трѣгѣторїлор че се іаѣ, ши де нншѣрѣл постелор пе дї-станда че аѣ сѣ кѣлѣтореаскѣ), сѣ се пѣ-теаскѣ дндатъ днн шѣнѣ фїе-кѣрѣїа локѣїтор транспортатор, дрепѣл кѣвенїт дѣне преѣл че се аратъ маї сѣс; іар пе знде нѣ вор фї-посте, сѣ се реѣлезе дїстанда, дѣне нншѣ-рѣл постелор днвѣчїнате че вор фї, ши апої сѣ плече; ннмаї къ ачест мод, ши треѣвїн-целе імперїалелор армії, се вор нѣтеа дн-деп інї, ши дїферїтеле келѣлї че сѣнїт не-воїцї локѣїторїі транспортаторї а фаче днн дї-станда ачестор транспортѣрї къ храна ши нн-трѣѣл вїтелор лор; іар такса подѣрїлор, сѣ фїе пе конта антрепренорїлор респектївї.

Ачест жѣрнал се ва свѣзне де Мїнїстерїял днн нѣвнѣрѣ, ла Днналта апробаціе а Мѣрїеї Сале Принцѣлї Каїмакам.

- (сѣвсемнаці) Пресїдентѣл Консіліялї Адмїні-стратїв екстраордїнар К. Кантакозїно.
Мїнїстерѣл днн нѣвнѣрѣ К. Гр. Гїка.
Мїнїстерѣл де фїнанѣ К. Сѣѣ.
Мїнїстерѣл дрепѣлїї К. Бѣлѣчанѣ.
Мїнїстерѣл оцїреї І. Одобескѣ.
Мїнїстерѣл кѣлѣлї С. Креѣлмескѣ.
Мїнїстерѣл контролѣлї Г. Х. Теодораке.

Мїнїстерѣл Фїнанѣлор. Пѣвлїкаціе.

Днн зрмареа челор ордонате де Днълї-теа Са Принцъл Каїмакам прїн ресолѣціа ко-мѣнїкатъ къ адреса онор. Секретарїат №. 4195,

дїел днкъ пѣстрате, а днвїнс. Кавїнетеле се окепъ къ тот днадїнсѣл а се днделеце де кестїле павтїгоаре, дн кѣт авем дрептѣл а креде къ нїчі Болградѣл, нїчі Инсѣла шерпїлор, нїчі Дїванѣрїле боерїлор, нїчі Решїд-пашѣ, нїчі окѣпація шї днтрѣн кѣвѣнт тотѣл че атѣрнѣ де ачестеа, нѣ сѣнт дн старе а компромїте пачеа Европей.

— Екс. Са Дервїш-паша а сосїт астѣл дн капїтала ноастрѣ.

КОНСІЛІА МѢНІЧПАЛ.

Потрївїт черерїлор фѣкте де Епїтропіа Сфїнтелор лѣкашѣрї Амза шї Сф. Іоан де аїчї дїн Капїталѣ, прїн рапортѣрїле къ №. 313, 326 шї 334, шї дїн вртареа требвїндеї сїмдїтѣ. Консіліал Мѣнїчпал дїн Бѣквресїтї вїнде прїн лїчїтадіе дѣпѣ кондіціле днтокмїте, рѣмасѣл петїк де пѣдѣре нѣмїт Кодрїчелѣ шї Лѣнка дѣпѣ мошїа Кредѣл, а арѣтателор Сф. лѣкаше дїн дїстрїктѣл Ілфовѣл, че се днвечїнеше къ мошїа Сфїнтеї Мїтрополїї нѣмїтѣ Попеаска. Лїчїтадіа аре а се вртма дн преторїал Консіліалѣл ла зїлеле 12, 14 шї 15 дїн вїтореа лѣнѣ Ноетврїе, шї де ачеста фѣклїндѣсе кѣноскѣт тѣтѣлор де обще, Консіліал инвїтѣ пе тоді дорїторїї а вевї пентрѣ конкѣрендѣ прегѣтїці къ кѣвенїтеле кезѣшїї асемѣнат Домнеспѣлѣ Офїчїѣ дїн анѣл 1850 къ №. —

Се обсервезѣл къ орї чїне вор дорї сѣ вазѣ кондіціле пот сѣ се арате дн орї че зї шї днїнтеа челор де лїчїтадіе ла канцеларїа Консіліалѣл.

Преседїнте С. Марковїчї.
№. 7031, анѣл 1856, Октомврїѣ 27.

ЕФОРІА СКОАЛЕЛОР.

Пѣзлїкадіе.

Ла 3, 7 шї 10 але корентеї лѣнї есте а се фаче лїчїтадіе дн канцеларїа Ефорїеї скоалелор пентрѣ ферѣл че требѣе а се кѣмпѣра дн требвїнда Скоалеї де арте; дорїторїї че се потѣ днсѣрчїна къ предареа ачестѣї ферѣ сѣнт нвїтаді а вевї ла зїлеле лїчїтадії.

- Арсаке. Поенарѣ.
3 мѣжї табѣл немдескѣ.
1 ідем маї свїцїре.
40 ока ферѣ ротѣнд.
60 ідем немдеск.
15 ¼ ока сѣрмѣ.
3 пакетѣрї нїтѣрї.
1 фрїнгїе.

№. 1560, анѣл 1856, Ноетврїѣ 1.

Се фаче де обще кѣноскѣт къ конкѣрсѣл че ера а се цїне ла 1 Септемврїѣ трекут пентрѣ трїмїтереа а треї сколарї ка сѣ стѣдіе дн Франчїа знѣл Шїнцелеле натѣрале, знѣл Агрономїа, шї алѣл Кѣношїнцелеле текнїче, сѣ прелѣнїт пентрѣ 15 Іанѣарїѣ вїтор. Конкѣрсѣл пентрѣ Счїнцелеле Натѣрале шї Агрономїче, се ва фаче асѣпра Фїлософїеї, Історїеї Натѣрале, Цеометрїеї, Фїсїчеї шї Кїмїеї; іарѣ пентрѣ Счїнцелеле Текнїче, асѣпра Алѣевреї, Цеометрїеї, Трїгонометрїеї, Фїсїчеї шї Кїмїеї.

Ла ачест конкѣрс се вор прїїмї нѣмаї аче сколарї карїї вор фї трекут регѣлат тоате класеле цїмнасїале, шї къ кондіціе ка ла дн-

тоарчере дн патрїа лор сѣ фїе облігаці а фаче пе професорѣ дн Скоалеле пѣвлїче, фїе каре дн спецїалїтатеа са.

Арсаке. Флорескѣ. Поенарѣ.
№. 1562, анѣл 1856, Ноетврїѣ 1.

ДНЦІНЦѢРІ.

Пѣдѣрѣа дѣпѣ мошїа Жїлава, дїстрїктѣл Ілфов, пропрїетате а Мѣрїеї Сале Доамнї Ефросїна Гїка. есте де вѣнзаре спре тѣере, дорїторїї се пот а-дреса д'арептѣл кѣтре М. Са дн орї-че зї, афлїндѣсе къ лѣквїнда дн каселе D. Мїхалаке Ангеловїчї, песте дрѣм де каселе Брѣнковенешї.

Асеменеа шї пѣдѣрѣа дѣпѣ мошїа Орѣвеска, дїстрїктѣл Ілфов тот пропрїетатеа М. Сале Доамнї Ефросїна Гїка, се афлѣ де вѣнзаре спре тѣере, дорїторїї се пот адреса ла Мѣрїа Са.

[368] 10,000 de galbenї сѣнт де дат къ до-вѣндѣ, дорїторїї се вор дндрепта ла Редакціе. 3

[369] Дїрекціа Інстїтутѣлї де кредереа шї днвѣдѣтѣра копїлор

Фаче копоскѣтѣ опрравїлорѣ пѣрїнцї, къ ачестѣ Інстїтутѣ, се афлѣ астѣлї мѣтатѣ дн каселе дн каре а фостѣ маї дїнаїнте канцеларїа пошїлорѣ, лѣпгѣ Сѣжпѣлѣ Сава, злїца Лазѣрѣ. 2

[370] Сѣвѣтднсемнатѣл къ опоре фаче кѣноскѣт дн. повїлімїшї опор. пѣвлїк. къ а арендат Домнѣлї Іохан Хенїг, снїцер къ дїпломѣ, дрептѣл сѣѣ де снїцерїе, кѣпѣтат де ла дн. Гѣверн. Домнѣл Хенїг ва дескїде фармачїа кѣт де кѣрѣнд, шї о ва кѣвта дн персоапѣ сѣвѣт фїрма: Фармачїа Націоналѣ, ла Вѣлтѣрѣл Ромѣн. Доктор Полїзѣ. 3

[371] Сѣвѣт-їскѣлїції фак кѣноскѣт днпалтеї повїлімї шї опор. пѣвлїк, къ днтокмїнд зѣ поѣ стѣ-білімент де Негод дн ачестѣ капїталѣ, лѣа сосїт акам зн пѣмѣр днсемнат де чел маї фрѣмошї копачї родїторї, атѣт палці кѣт шї пїтїчї, шї анѣме: мерї, перї, прѣнї, чїрешї, пїерсїчї шї маї къ де-осебїре фрѣмоасе каїсе, тоді крескѣлї дн челе маї вестїте пепїніере дїн Цертанїа шї Франца, къ каре сѣвѣт-їскѣлїції се афлѣ дн релацие де не-год. Ачешї копачї се вѣнд къ зн прец фоарте кѣмпѣтат атѣт къ бѣката кѣт шї дн партїде маї тарї; іар пентрѣ адевѣратѣл лор соїѣ шї бѣпа ка-лїтате, сѣвѣт-їскѣлїції пот сѣ деа шї кезѣшїере. Локалѣл ачестѣї Стѣбілімент де грѣдїнѣрїе, се афлѣ дн злїца зїсѣ подѣл Калїції №- 14, дн грѣдїна че се пѣтѣа а лїл Клее. Ачї се маї гѣсеск тотдѣвѣна бѣкете де флорї патѣрале, прекут шї алте арїколе де грѣдїнѣрїе обїекте атїнгѣтоаре де негодѣл лор. Рѣдолф шї Вєрнхарт. 3

[367] Мошїа Сопділа чел зїче шї Лѣмотѣска дїн жѣдеуѣ Брїла, дн мѣрїме де 2128 погоане, се дѣ къ арендѣ де ла вїторѣл Сф. Георгѣ де кѣтре пропрїетарѣл сѣѣ D. Георгѣ Страволка че локѣше пе злїца каре мерѣе дїн подѣл Калїції ла Фїларет лѣпгѣ алтарѣл Бїсерїчїї Ст. Ніколае. 2

[358] Ла Лїбрѣрїа пѣотѣ, СОТЧЕК шї КОМН., подѣлѣл Могошоаеї, песте дрѣмѣ де колцѣлѣ ханѣлї Слѣтарї, се афлѣ дн вѣн-заре:

MARCHE TRIOMPHALE, пентрѣ piano de Іаїї Хаїсе. — Прецѣл doi сѣанцї. ONESTA, romanѣ veneціанѣ de la Octave let. — Прецѣл doi сѣанцї. ULTIMELE ZILLE ALLE POLITI POMPEA, roman de la Bulver, дн 4 волѣмѣрї. — Прецѣл 17 сѣанцї. CHARLOTA CORDAY, традѣчере дїн фрѣзѣше. — Прецѣл 2 сѣанцї. CALLENDARULU pentru 1847, тїпѣрїт дн пографїа Ніфон Мїтрополїтѣл — Прецѣл злї семпларѣ злї сѣанцї.

Пе лѣпгѣ ачесте пѣ днѣрѣїе сѣс вѣмїтѣ врѣрїе а да дн кѣношїнда опор. комїттенѣ акѣмѣ есте комплекѣт ассортатѣ дн фелѣрїе лїтѣлї шї Форматѣрї де хѣртїе пентрѣ скрїсї семнатѣ шї де тїпарѣ: прекут шї дн тоатѣ бїектеле требвїнчѣоасе ла скрїсї шї десемнатї рїї се вѣндѣ пе прецѣрї кѣт се поатѣ де мѣрїе Рекомандѣ шї злї таре assortimentѣ де дїстрїе пентрѣ контабілітате, атѣт дїнїате пелїнїате.

Се прїїтескѣ ла ачестѣ лїбрѣрїе шї манде пентрѣ лѣкрѣрї лїтографїе тотѣ фелѣлѣ, прекут: Бїллетѣ де вїзїт адресе, конѣтѣрї, факѣтѣрї, полїде-нїсе шї алте асеменеа, карїї се вор есеї къ промптїтѣдїне шї днтокмал дѣпѣ дорїнцї комїттенцї.

[361] Се адѣче ла кѣношїнда опоравїлї мѣнїтїці, къ:

UNIKUL KALENDAR

че авем калкѣлат маї бїне де кѣлї-ва анї коачї де D-лї I. GORJAN, се афлѣ тїпарѣ шї пентрѣ анѣл вїторѣ 1857, шї шї ла лѣмїнѣ пегрешїт пѣлѣ ла 8 Ноетврї денѣндѣ-се дн тоталѣ спре вѣнзаре дн Бїла ла лїбрарїа-поѣ ІОАН СОЧЕР шї КОМН. гѣ каселе лїл Барон Маїтан пе страда Мелїеї, шї маї пе ла тоате лїбрѣрїїле капїталѣ. Дн Країова ла D-лор Марїн Кїрѣ Коатїтескѣ.

Дн Пїтешї ла D-лїл Костакѣ Топкѣлескї Дн Рѣмнїкѣ Вѣлчїї ла D-лїл Анастас Бонї Дн Плоешї ла Домнїї Хацї Полїхрон, ла Хацї Ніцѣ Пїтїшѣ, шї ла D лїл Дѣмїтраке Бонї вѣонѣ; іар дн Іашї ла D-лор Кодрескѣ, шї шї комп.

Адѣоцїрїле дн ачест календар се сосотѣ фї де зн интерес деосебїт пентрѣ тот чїтї іар прецѣл злї сѣанцї.

BIBLIOGRAFIE

[364] А ешїт акѣм де сѣвѣт тїпарѣ: **Kartea Skolarilor** саї

КРїСТОМАТїѢ РОМАНО-ФРАНЦУЗ

пентрѣ зѣлѣ Коллеціелорѣ, алѣ скоалелорѣ стїтѣтелорѣ де амѣе-сексе, де D. ANTONI QUES, професоре де лїмѣа Франчесѣ дн шї зїл дїн Бѣквресїї. — Прецѣл злї есемаї сѣанцї. — Се афлѣ де вѣнзаре ла лїбрѣрїа Данилополѣ, страда Колцїї №. 27.

[363] Каселе D-лїл Алекс Слѣтїнеаї дн тїше къ №. 1, вїзавї де пенсіонѣ Мелелотї, шї днѣкѣперї зн салон таре, шї шасе одѣї і зн таре, шопрон де доѣ трѣзѣрї, гражд де шї маї мѣлцї де ва вреа, деосебїт шї одѣл зїтїѣ, бѣкѣтѣрїе, авѣнд шї кѣрте къ калдорѣ ле аре днкїрїате D. Папазолѣ; чїне ва фї дорї де а ле лѣа къ кїрїе де акѣм де ла Ст. Дїмїтї се ва адреса кїар ла пѣшїтѣл кїрїаш че маїе трѣпселе.